

**Suspension:**

V. **Chambre des communes**

**Subsides:**

A Sa Majesté,  
C. de \$100,000,000 pour la guerre,  
B. 4; 94; *com.* 95; *1re, 2e l. com.* 104;  
3e l. 125; adoption, 127; *s.r.* 194  
Voies et moyens, *com.* 92

**Tarif des douanes:**

B. 6, *m. 1re, 2e l. com. 3e l.* 178, *s.r.* 194  
*Rés. budgétaire, m.* 151, voies et moyens, 174

**Taxation:**

Etude de la mesure,  
Prétendu manque d'occasion, *q. de privilège, M. Church,* 193

**Taxation des surplus de bénéfices (Loi de):**

B. 12; *1re, 2e l. com. 191; 3e l.* 192, *s.r.* 194  
*Res. budgétaire, m.* 152, voies et moyens, 176

**Témiscouata (P.Q.):**

V. **Pouliot (Jean-François); Représentant**

**Thompson (Major A. R.):**

V. **Gentilhomme huissier**

**Thorson (Joseph Thorarinn), Selkirk (Man.):**

Discours du trône,  
Adresse en réponse, *dg.* 54

**Traitements (Loi des):**

Munitions et approvisionnements,  
Ministre, assurance, mesure,  
B. 10, *m. 1re, 2e com. 3e l.* 190, *s.r.* 194

**Travail:**

Enquêtes sur les coalitions,  
Procédure supplémentaire,  
B. 3, *m. 1re l.* 94; *2e l.* 132, 140, retiré,  
142

**Travaux:**

V. **Ajournement; Chambre des communes; Session spéciale**

**Tustin (George James), Prince-Edouard-Lennox (Ont.):**

Discours du trône,  
Adresse en réponse, *dg.* 49

**Vice-président de la Chambre:**

Accise,  
B. 7, *m. 2e l. com.* 178  
*Rés. budgétaire, m.* Voies et moyens, 175  
Fonds patriotique canadien, 1939 (Constitution en corporation du),  
Officiers et soldats en service actif,  
Mesures pour venir en aide aux personnes à la charge,  
B. 2; *2e l. com.* 128

**Vice-président de la Chambre—Fin**

Greenshields (L'hon. juge en chef),  
Déclaration, *q. de privilège, M. Lacombe,*  
*q.* 140

Impôt sur le revenu,  
*Rés. budgétaire, m.* voies et moyens, 177

Impôt de guerre sur le revenu,  
B. 9, *m. 2e l. com.* 178

Loi spéciale des revenus de guerre,  
B. 8, *m. 2e l. com.* 178

*Rés. budgétaire m.* voies et moyens, 176

Munitions et approvisionnements,  
Ressources, munitions et fournitures essentielles,

Mobilisation et contrôle,  
Etablissement d'un ministère,  
B. 5, *com.* 138, *2e l.* 186

Œuvres de guerre,

Œuvres de charité,  
Enregistrement, mesure,  
B. 11; *2e l. com.* 190

Subsides à Sa Majesté,

C. de \$100,000,000 pour la guerre,  
B. 4, *com.* 95, 104; *2e l. com.* 104, 108

Tarif des douanes,

B. 6, *m. 2e l. com.* 178  
*Rés. budgétaire, m.* voies et moyens, 174

Taxation des surplus de bénéfices (Loi de),  
B. 12; *2e l. com.* 191

*Rés. budgétaire, m.* voies et moyens, 176

Traitements (Loi des),

Munitions et approvisionnements,  
Ministre, assurance, mesure,  
B. 10, *m. com. 2e l. com.* 190

**Visite royale:**

George VI (Sa Majesté le roi),  
Message d'appréciation et de remerciements, 3

**Voies et moyens:**

Subsides, *com.* 92

V. **Accise; Budget; Impôt sur le revenu; Loi spéciale des revenus de guerre; Subsides; Tarif des douanes; Taxation**

**Votes:**

Budget,  
Exposé financier du ministre suppléant des Finances, *am.* 172

**Walsh (William Allen), Mont-Royal (P.Q.):**

Munitions et approvisionnements,  
Ressources, munitions et fournitures essentielles,

Mobilisation et contrôle,  
Etablissement d'un ministère,  
B. 5; *2e l.* 185

Tarif des douanes,

*Rés. budgétaire, m.* voies et moyens, 175